

Jakoż rzeczywiście Zybkiewicz w sprawozdaniu komisyjnym, przłożonem Sejmowi, raz jeszcze jasno i otwarcie wypowiedział zdanie swoje o projekcie statutu i podał powody, które skłoniły komisję do przyjęcia krakowskiego elabora-

²⁾ List ten, tak jak cała ówczesna korespondencja A. Z. Helcla, podaje Lisicki w przytoczonej wyżej dziele T. II str. 185. Ogłoszenie listów Helcla i memoriałów jest też jedyną zasługą tego autora, który zresztą kopiuje prawie tylko to, co napisał Helfert w znanej swej *Geschichte Oestereichs seit dem J. 1848*.

dniaż — nie nie rozumie i naturalnie nie wie, za co i dlaczego siedzi w więzieniu rok cały; są dziewczęta od lat 19 do 20 kilku. Jedne z nich przynajmniej są otwarcie do tego, iż je kożacy gwałcili, niektóre wstydzą się, powiadają, że się nie dały, że Bóg im dodał sił oprzeć się, pomimo, że były w niesłychany sposób przez koczówkę dręczone. Jedna n. p. mówi, że ja różnicę, którym się zaślaniała i jakiś żandarm obronił przed pastwiącym się kozakiem. Są dalej kobiety stare, na dość podeszłym wieku. Jest jedna dziewczyna, może ma lat 20, która regularnie kilka razy dziennie mdleje w sali rozpraw. Gdy upadnie, przybiega jej na ratunek woźny sądowy, bierze do ust wody i przyska nieszczerliwie na twarz, a następnie biorą ją na ręce i wy noszą na korytarz, kładą na ziemi, polewają wodą, cecą i gdy wróci do przytomności — wprowadzają napowrót do sali — aby znowu po jakimś czasie powtórzyła się ta sama, co poprzednio, scena. Ta n. p. dziewczyna Bogu ducha winna. Nikt jej nie widział w kościele, nikt nie o niej nie mówi, o nie jej nie pytają — zabrali ją z domu żandarmi, wsadzili do więzienia i siedzi w nim r k cały najzupełniej bez żadnych posazak i uzasadnienia. W więzieniu straciła zdrowie i zmarniała najzupełniej. To samo, co z nią, stało się z większością. Inny n. p. 20-letni, a może 30 letni mężczyzna nabawił się w więzieniu suchot. Wspomniałem o nim wyżej. Do sali i z sali prowadzą go pod ręce, chwile się i sam nie zaszedł bez pomocy. W sali leży na ramieniu swego towarzysza, kaszle nieustannie. Cały w gorączce gruzliczej, która go trawi. Mówi zupełnie już nie może; twarz mu się wydłużyła i zapadła: ospaływał wzrokiem wodzi do kofa. Z pod szarego płaszcza więziennego sterzą wychudłe kości. Tak jest osłabiony, że nawet nie ma siły o wodę poprosić. Gdy się kto domyśli i poda mu szklankę — wypije do dna i tylko wzrokiem dziwnie milosierdnym dziękuje za tę ostatnią przysługę. Długo już bowiem nie pociągnie. Onegdaj wieczorem dostał w sali wybuch krwi, padł na ziemię. Wszyscy w sali się poruszili, obrońcy z pomocą mu pobieśli — tylko świątyni trybunał siedział jak z kamienia. Wnie siono do sali nosze, położono na nie biedaka i wynieśli go na korytarz gmachu. Między oskarżonymi znajduje się brat jego; pozwolono mu udać się do chorego. Ukłękł przy nim i tylko łzami się zalał. Co się z biedakiem dalej stało — nie wiem. Jeżeli pozycje — to najdłużej nie kilka. Suchotnik ten także siedzi rok w więzieniu bez przyczyny. Zabano go gwałtem nikt o nim nie wie, żaden żandarm nawet na niego nie wskazał jakoby go widział w kościele lub pod kościołem.

Tutaj muszę dodać, że nikogo nie aresztowano w kościele, ani poza jego murami, ale dopiero później, gdy już wszyscy po zamknięciu kościoła się rozebrali do swych domów — żandarmi z koczakami chodzili od chałupy do chałupy i zabierali ludzi z domu, wyciągali nawet chorych z łóżek i prowadzili do więzienia. Dlatego każdego świadka pytają, kogo poznał lub przypomina sobie, iż widział w kościele, lub pod kościołem. Niektórzy świadkowie wskazują palcem jednego, drugiego, trzeciego, większość jednak nie przypomina sobie nikogo, najwyżej jednego lub dwóch — Wszyscy razem obwinieni przedstawiają obraz wyniszczenia i nędzy. Wszyscy prawie kaszla — to też czasami nie nie słyszeć w sali tylko kaszel.

Z węgierskiej Izby magnatów.

Jeszcze nie przeminęło wrażenie, jakie wywołało odrzucenie projektu ustawy o wolności sumienia, a już Izba magnatów zgłosiła rządowi węgierskiemu nową niespodziankę, odrzucając projekt ustawy o recepcji żydów.

Dyskusję ogólną nad tym projektem rozpoczął Paweł Szontagh, który się oświadczył za projektem rządowym.

Drugi głos dostał się hr. Ferdynandowi Zichyemu, który podniósł z uznaniem patryotyzm żydów węgierskich i zapewnił słuchaczy, że nie

kieruje nim ani nienawiść rasowa, ani brak tolerancji religijnej, ale oświadczył się stanowczo przeciw ustawie. Mowca zwrócił się głównie przeciw tym ustępom ustawy, które zezwalały na przejście z religii chrześcijańskiej na żydowską a to uważa za niezgodne z zasadami religii chrześcijańskich.

Z hr. Zichyem polemizował następnie minister wyznań i oświaty bar. Leonard Eötvös, który wykazywał, że sprawy przejścia z religii chrześcijańskiej na żydowską nie należy oceniać ze stanowiska uczucia religijnego, ale ze stanowiska ustawodawcy, który zważać musi na to, że w kraju żyją wyznawcy różnych wyznań. Kwestyj zachodzących pomiędzy pojedynczymi wyznania nie należy załatwiać w imię przewagi silniejszego, lecz na podstawie równego wymiaru praw i sprawiedliwości.

P. Daruvary oświadcza się za projektem rządowym, a hr. Antoni Szeesen gotów jest przyjąć ustawę z opuszczeniem przepisów zezwalających na zmianę religii chrześcijańskiej na żydowską, gdyż zezwolenie takie sprzeciwia się dogmatowi, że kto raz przyjął chrzest święty, nigdy nie może stracić cechy chrześcijańskości.

Przemawiali jeszcze hr. Albin Csaky, hr. Stefan Keglevich i minister sprawiedliwości Szilagyi za projektem ustawy, a hr. Geza Szapary oświadczył, że głosować będzie za przejściem do rozpraw szczegółowych, lecz nie może przyjąć owych postanowień o zmianie religii, ponieważ zamknięto dyskusję ogólną i przysapono do głosowania, które odbyło się immiennie.

Przeciw ustawie oświadczyło się 109 za nią tylko 103 członków Izby. Projekt rządowy odrzucono zatem większością 6 głosów już w ogólnej dyskusji. Rozprawy szczegółowe odpadły zatem zupełnie, a Izba przeszła do obrad nad ustawą o prawie rodziców oznaczania religii dzieci.

Wynik głosowania nad ustawą o recepcji żydów był tem większą niespodzianką, że w kołach klerikalnych nie zapowiadano walki przeciw tej ustawie. Powszechnie więc spodziewano się, że ustawa ta choćby ze zmianami będzie uchwaloną w Izbie magnatów.

W dyskusji ogólnej nad ustawą o religii dzieci zabrał głos książę prymas węgierski kardynał Vasary. Przyjmuje on główną zasadę, na którą się opiera się projekt rządowy, który nie kładzie przeszkód wykonywania naturalnego prawa i swobody rodziców oznaczania religii i kierowania religijnym wychowaniem dzieci. Mowca żąda jednak, że ustawa zawiera szczegóły, które nie odpowiadają potrzebom kraju i nie potrafią zapewnić pokoju pomiędzy wyznania i powołuje się na projekt ustawy przedłożony w r. 1868, który swobody rodziców nie kępował żadnymi zbytecznymi ograniczeniami, szanował ją aż do końca ich życia i nie zawierał żadnych zakazów. W dalszym ciągu kardynał wskazywał na stosunki panujące w Niemczech i zakończył następującymi słowami:

„Każdy obywatel powinien znać zakres działania państwa, ale jeżeli, gdzie, to w dziedzinie religii ustawodawstwo państwowe ma swoje granice. Rodzice mają naturalne prawa i swobodę co do religijnego wychowywania swoich dzieci. Ma ją oni jednak zarazem obowiązki sumienia, nad którymi państwo nie ma żadnej władzy. Nie mówmy zatem, jaką umową nieulegającą zmianie można oznaczyć sposób religijnego wychowania dzieci z małżeństw mieszanych, ani w jaki sposób brak umowy ma zastąpić bezwarunkowo obowiązujący przepis ustawy, lecz postawmy to wszystko rodzicom, gdyż łatwo mogłoby się stać, że obecne niezdrowe stosunki ustają się. Gdyby zresztą moje uwagi nie znalazły odgłosu to przedłożony projekt, chociaż mnie on nie zadawał, gotów jestem przyjąć za podstawę rozpraw szczegółowych, o ile on nie ogranicza praw i swobody rodziców, a więc i możliwości wykonania ich obowiązków sumienia”.

Po zamknięciu dyskusji ogólnej, Izba znaczną większością głosów uchwalała przyjąć projekt rządowy za podstawę szczegółowej dyskusji.

Przegląd polityczny.

Kraków, 9 października

Z najświeższych doniesień prawie z całą pewnością wnosić można, że w stanie zdrowia cara w ostatnich dniach nastąpiło pogorszenie. Korespondenci dzienników nie mieckich donoszą z Petersburga, że dnia 4 psz dziennika minister wojny otrzymał telegraficzne do i esienie, iż w chorobie cara nasąpił zwrot niepomyślny i skutkiem tego do wszystkich cerkwi garnizonowych wysłał okólnikowe polecenie, ażeby odbywały się modły o zachowanie siły i zdrowia cara. Świeży telegram z Bródów potwierdza te wiadomości, donosi bowiem, że w cerkwiach prawosławnych w Rosji odbywają się już nabożeństwa za cara.

Drugą ważną wiadomością, świadczącą o pogorszeniu się zdrowia cara, jest podniesienie kwestyi ustanowienia regencji w Rosji. Wczorajsze telegramy donoszą, że prawdopodobnie przed wyjazdem cara do Orfu carewicz Mikołaj mianowany zostanie regentem, a jeden z ministrów przydzielony mu zostanie jako główny doradca. W takim razie oczywiście carewicz nie towarzyszyłby carowi w podróży do Orfu, lecz powróciłby niebawem do Petersburga. Ewentualne ustanowienie regencji w Rosji byłoby bądź co bądź ważnym aktem politycznym i jakkolwiek nie wpłynęłoby zapewne na ogólny kierunek polityki rosyjskiej, musiałoby zrobić wrażenie w kołach rządowych i politycznych, jako wskazówka i przypomnienie, że choroba cara Aleksandra jest groźną i że już teraz należy się rachować z ewentualnością rychłej zmiany panującego w Rosji.

Równocześnie z rozkazem ministra wojny ministerstwa spraw wewnętrznych wydało za pośrednictwem Biura prasy polecenie wszystkim dziennikom rosyjskim, żeby nie drukowały nie a nie o chorobie cara z wyjątkiem urzędowych buletynów, zamieszczanych w *Prawie Wiestniku*.

W ostatnich dniach krążyła w Petersburgu pogłoska, że car miał się poddać operacji chirurgicznej. Pogłoska ta wymaga jednakże sprawdzenia.

Sejmik relacyjny.

W Dąbrowie zdawał 5 b. m. sprawozdanie

poselskie p. Męciniński, poseł sejmowy, i ks. Kopyciński, poseł do Rady państwa. Zgromadzenie, któremu przewodniżył br. Konopka, było bardzo liczne, przybyło bowiem z całego powiatu 230 włościan.

Pos. Męciniński skreślił w obszernym wywodzie wyniki prac sejmowych w ostatnich latach. Opowiedział więc najpierw, jak załatwiono się ze szpitalami, szeroko skreślił uporządkowanie funduszy indemnizacyjnych i konwersję długów krajowych wspomni o noweli drogowej z roku 1885 której nie miał nic do zarzucenia, a wreszcie rozwinął postęp szkolnictwa ludowego w kraju. Dalsmi wykazał, jak z dążeniem do podniesienia kraju łączy się ciągły przyrost potrzeb podatkowych, wreszcie przedstawił wyrównanie ciężarów szkolnych. Wspomniał także o uciążliwych podatkowych i braku określonych norm przy egzekwowaniu tychże. Jako pierwsze zadanie przyszłych prac sejmowych uznał reformę gminną.

Nad tem sprawozdaniem rozwinęła się szeroka dyskusja. Przemawiał włościanin Kraciuk, podnosząc uciążliwość przy opłacie spadków i szyskan podatkowe. Włościanin Wilk wykazywał trudności przy zaciąganiu pożyczek. Włościanin Młeczko skarżył się na trudności w przewozie nierogacizny, — wreszcie znany wójt gręboszowski, włościanin Bojko, zapytał posła, jak się zapatruje na wniosek posła Stanisława Potoczka w sprawie włości rentowych; czy krakowskie Towarzystwo ubezpieczeń udziela pożyczek i czy nie mogliby włościanie także korzystać z tego kredytu.

Ks. Kozik upominał się o unormowanie opłat podatkowych.

Pos. Męciniński odpowiedział, że sprawa uławiania pertraktacji spadkowych leży mu na sercu i popiera ją w Sejmie, że kredyt nie może być tańszym jak jest, że krakowskie Towarzystwo ubezpieczeń właściwie nie udziela pożyczek, tylko w dziale żywiowym. Uciążliwość fiskalne uznaje i radby je uchylić. Obawę przed akuszerkami egzaminowanymi uznaje o tyle za nieuzasadnioną, że lud nie musi ich wyzywać (!), lecz może się posługiwać dotychczasowymi wiejskimi akuszerkami. (!)

Na zapytanie Bojki odpowiedział pos. Męciniński, że niedawno dowiedział się o istnieniu klubu ludowego, że jego pracę uważa za tajną i z tego powodu nie miał i nie ma zamiaru należeć do tego klubu.

Po sprawozdaniu ks. Kopycińskiego zażądał włościanin Bojko, aby zniszczono rewizorów bydła, a czynności ich przydzielono wótom i aby dla sprawy reformy wyborczej zwołano osobne zgromadzenie. Żądania te uchwalono jednogłośnie.

Z Austro-Węgier.

Przydzium austriackiej Izby poselskiej rozszło porządek dzienny pierwszego posiedzenia Izby, które odbędzie się dnia 16 b. m. Oprócz sprawozdania komisji petycyjnej na porządku dziennym zamieszczono sprawozdanie komisji prawnej o projekcie ustawy karnej. Zaproszenie na pierwsze posiedzenie Izby zawiera następujący dodatek: „Zwracamy uwagę panów posłów, że w myśl uchwały Izby, powziętej na posiedzeniu dnia 2 marca 1894 roku, należy wnioski zmierzające do zmiany ustawy karnej zgłaszać już w toku dyskusji ogólnej. Wnioski te można zgłaszać także pisemnie do prezydium Izby”. Dnia 16 b. m. ma minister skarbu dr. Plener złożyć budżet na rok 1895 i uzasadnić go wywodem finansowym. Wobec tego dyskusja nad projektem ustawy karnej nie rozpocznie się prawdopodobnie jeszcze na pierwszym posiedzeniu Izby.

Już w niedzielę odbyło się posiedzenie węgierskiej Rady ministrów. Według zapewnień kół rządowych pomiędzy ministrami panuje zupełna zgodność zapatrywań. Prezydent rady ministrów dr. Wekerle miał w klubie liberalnym oświadczyć, że solidaryzuje się z Szilagym. Uchwalono projekt ustawy o wolności sumienia wniesić jak najspieszniej na porządek dzienny obrad Izby poselskiej. Ma to nastąpić już pojutrze (we czwartek). W kołach rządowych podobno nie przestano wierzyć, że pomimo przeszkód uda się uzyskać w Izbie magnatów przeprowadzić ustawy kościelne przy drugim głosowaniu.

Otwarcie roku szkolnego na Uniw. Jagiellońskim.

Dziś przedpołudniem odbyła się dorożna uroczystość otwarcia roku szkolnego w uniwersytecie. Po nabożeństwie inauguracyjnym w kościele św. Anny, zgromadzili się o godz. 10 rano profesorowie i docenci wszystkich wydziałów w auli Nowego collegium, gdzie wsłód uroczystego ceremoniału ustępujący rektor Dr. Zoll zdawał rękę „Almae Matris” w ręce nowego rektora prof. Dra Browicza. W przemówieniu swem podniósł Dr. Zoll zaszczyt jaki spotkał uniwersytet przez powołanie rektora Dr. Madzińskiego do rady korony a zarazem zaszczyt jaki jego osobę spotkał przez powołanie go po raz trzeci do sprawowania rządów uniwersytetu. W szczegółowym sprawozdaniu z działalności uniwersytetu za rok ubiegły, przebiegł ustępujący rektor kronikę wstępną, poświęcił słowa ciepłego wspomnienia zmarłym rektorom Madurowiczowi i Łepkowskiemu, wspomnił o stratach, jakie naród i nauka poniosły przez śmierć Jana Matejki i kardynała Dunajewskiego, wreszcie podniósł chronologicznie zdarzenia ważniejsze, a mianowicie wzrost zakładów naukowych, zaznaczył wspomnienie zbiorów naukowych wstępnym, działalność studium rolniczego, wreszcie nominacje nowych profesorów i docentów. Wspomniał także rektor Zoll o nowych fundacjach stypendyjnych ś. p. Kasparka i ś. p. Wiktora Olsawskiego, przemówienie nadmiernie trudności, sprawiane w prowadzeniu tej ostatniej fundacji w życie ze strony beztestamentowych spadkobierców ofiarodawcy spowodowały prokuraturę skarbu do skierowania sprawy na drogę sądową. Przemówienie zakończył rektor Zoll życzeniami, skierowanymi do swego następcy w urzędzie i wyraził nadzieję, że zarówno grono profesorskie, jak i młodzież przyjdą mu chętnie w pomoc w należytem spełnieniu zaszczytnego obowiązku. Ze szczegółowego sprawozdania dowiedzieliśmy się, że w ubiegłym roku szkolnym liczył uniwersytet 1211 słuchaczy, że

personal wstępnym liczył łącznie z pomocniczymi zakładami 136 osób. Promocyj udzielono w r. 1893/4 ogółem 166, z tego na wydziale prawniczym 74, medycznym 88, filozoficznym 1, teologicznym 3.

Po przemówieniu i sprawozdaniu, odpowiedział na mowę prorektora nowo-obrany rektor prof. Browicz, a następnie wygłosił zajmujący ze stanowiska naukowego odczyt „O ochronnych właściwościach organizmu wobec pasożytów chorobotwórczych”.

W szczegółowym sprawozdaniu rektora brakło jednakże wzmianki o bądź co bądź godnym znaczenia fakcie, że do senatu wpłynęło 54 podań kobiet proszących o przypuszczenie do słuchania uniwersyteckich wykładów. Panie, które na podania swe odpowiedzi żadnej dotąd nie otrzymały — spodziewały się bodaj w rocznym sprawozdaniu odpowiedzi — która im się chyba należy

Medale i odznaczenia na wystawie krajowej.

Lwów, 8 października.

W grupie I, obejmującej rolnictwo i wszystko, co z rolnictwem jest związane, oprócz już wymienionych, w dalszym ciągu na podstawie uchwały komitetu sędziów, otrzymali:

Dyplom honorowy państwowy: Komitet Towarzystwa gosp. gal. za inicjatywę w przeprowadzeniu studiów geologicznych nad typowymi glebami wschodniej części kraju i wystawianie map, wykazów i wydawnictw Towarzystwa. Towarzystwo węgierskich kolei państw. za mocowanie parow. Karol hr. Lanckoroński i Andrzej hr. Potocki za kolejkę wyborowych ziemiołódów. Henryk Dołkowski za umiejętną uprawę i produkcję nowych odmian ziemniaków. Juliusz Wang za produkcję tucznych nawozów. C. Schember z Wiednia za doskonałe wagi. M. Heid ze Stockerau za triery do czyszczenia i sortowania ziarna. Hr. Hompesch za umiejętną uprawę torfowisk, przeprowadzanie pożytecznych doświadczeń i ziemiołódów z gruntów torfowych.

Dyplom honorowy kom. wyst.: Dr. Tadeusz Pilat za mapy i prace statystyczne. Dr. Józef Ekielski za długoletnie zbieranie materiałów do statystyki rolniczej i za mapy. Maks. Jackowski w Poznaniu za zasługi około założenia i rozwoju Kółek rolniczych w Wielkopolsce. Bracia Eberhard z Ulm za kolejkę pługów. Jul. br. Brunicki za ziemiołód.

Dyplom honorowy Tow. rol.: Wł. Mayzel z Król. Pol. za nasienia buraków cukrowych Palronat Kółek rolniczych w Poznaniu za przedstawienie organizacji i wzorowe kierownictwo Kółek rolniczych w Wielkopolsce. Administracja dóbr Andrzeja hr. Potockiego za tabelę produkcji ziemiołódów z lat 30. Administracja dóbr Romana hr. Potockiego za ziemiołód i przedstawienie wyników uprawy różnych odmian ziemniaków z lat 10. Roman hr. Drohojewski za nawozy sztuczne, a w szczególności za mączkę kościaną.

Medal z tytu państwowy: Prof. Kazim. Pańkowski z Dublan za tabelę przedstawiającą wpływ melioracji tak na mleczność krów i zestawienie doświadczeń przy uprawie rzepaku z 15 lat Pierwsze węg. Tow. wyrobu maszyn za kolejkę maszyn rolniczych. Emil Woźniakowski za produkcję nowych odmian ziemniaków. „Schlick”, akcyjne Tow. wyrobu maszyn w Peszcie, za plugi i siewniki. K. Madeyski za wzory praktyczne ksiąg rachunkowych i założenie pierwszego w kraju biura rachunkowości gospodarskiej.

Medal złoty kom. wyst.: Bolesław Augustynowicz prezes zarządu Kółek rolniczych, za wystawę i eks. około rozwoju Kółek rolniczych w Galicji. E. ks. Sanguszko, St. hr. Stadnicki i Fr. hr. Potulicki za ziemiołód. J. Wielowiejski i Stef. Moysa za tytoń. Artur Cielecki za ziemiołód. J. Paygert za jęczmień. Dr. K. Paygert za grochy i soczewicę. Zdzisław Obertyński za ziemiołód. Spółka melioracyjna w Poznaniu za plany, kosztorysy i okazy drenowania. H. Cegielski w Poznaniu za grabarkę i siewnik. Miksa Leszch z Miskolca z młynki. A. Wiesiołowski za mapy i tabelę, przedstawiające stosunki hodowl i zwierząt domowych. Administracja folwarku dublańskiego i Oskar Rudziński za Osiaka za ziemiołód. Z. Fertig weterynarz za mapy i tabelę statystyczne pow. bocheńskiego. Dr. S. Kosiński z Ameryki i W. Gołębski za ziemiołód. K. Skalski L. Skalski, Ant. Kalkstein, O. hr. Potocki, A. hr. Sierakowski Rybiński St. Gajewski, W. Gajewski, E. Donimirski, T. Różycki, E. Czarliński, M. Szezaniecki i H. Donimirski z Prus król., za wyborowe okazy nasion. Dornwald w Przemyslu za narzędzia rolnicze. Dr. K. Mieczyski za mapę typowych rodzajów gleby i mapę hipsometryczną doliny sądeckiej, oraz wystawę zbóż w ziarnie i kłosach. E. Jedrzejewicz i Spł. za nawozy sztuczne.

Medal srebrny państwowy: Prof. S. Pawlik z Dublan za grafiki przedstawiające dochód z uprawy zbóż i z stawienie cen emielu z lat 30. E. Smeja z Białej za śrótownik Chmielu. Dobry z Czech za mocowanie sztyftowa. Spółka wodna z Oleska za plany osuszania mozarów. W. Sokołowski za mocowanie. Carow z Pagi za parniki. Stanisław Burlika za plan organizacji majątku. Weigel z Preraru za grabarki. Meliche z Czech za siewniki. Administracja dóbr hr. R. Potockiego za tabelę prod. wód i zboża, oraz cen produktów z 53 lat. Tad. Fedorowicz za rachunki gospodarskie z 20 lat. St. Pawlikowski za racjonalną eksploatację torfu. M. Petersen za pompy. A. Marasse za jedwabnictwo St. Jedrzejewicz, Ad. Jedrzejewicz, Ja. ks. Sapieha i Aleksander Dyduński za ziemiołód. Dyrektor Bastgen za wykonanie w szkole okazy, ułatwiający uczniom naukę i-luistwa. Oktaw. Sala i Oskar Schnell za ziemiołód. Jacek Kiezkowski za groch. Ignacy Gumiński za zboże w ziarnie i kłosach. Konstanty Siwicki za tytoń. Mik. i Eug. Krzysztofowicz za ziemiołód, w szczególności za kukurudzę. St. hr. Stadnicki za pszenicę kostromkę. N. Obregński za zboże w ziarnie i w kłosach. St. Brykczyński za pszenicę. Sew. hr. Brunicki, Zarząd gospodarstwa w Tłumaczu Antoni Wasilewski i Michał Gaapiach za ziemiołód. Bol. Smiałowski za bób. Kaz. Traćewski za ziemiołód. Jan Ramult za owies. Jul. Gołębski za zboża. Jan Gnoiński za ziemiołód.

Medal srebrny kom. wyst.: Zb. Horodyski i J. Bohdanowicz za ziemiołód. K. Pilniński za pszenicę. Dr. B. Stępiński za buraki cukrowe. Zarząd opod. Radlna za okazy nasion J. Marszałkiewicz a żyto. L. Józefowicz za kukurudzę. R. hr. Koziebrodzka za ziemiołód. S. hr. Żółtowski z Niecha-

nowa za pszenicę. H. Mierzeński i W. Gniewosz za ziemiołód. Br. de Vaux za pszenicę i żyto. Lityńska za ziemiołód. B. Lang za pszenicę jarą. A. Agopsowicz za tytoń. Kierownik ogrodu doświad. w Zabłotowie za próby z kalik. tytoniem. P. Stefaniów za rozsadanik tytoniu dla włóścian. Z. Dembowski za owies i żyto. A. Misiaiewicz za pszenicę i buraki. J. Bielawski i J. Paygert za ziemiołód. A. Kosiński za pszenicę. Wiktoria Krzysztofowiczowa za fasolę i bób. E. Paszkudzki, A. Münster i W. Krasnopolski za ziemiołód. L. Wikarski za pszenicę i jęczmień. O. Hempel za nasiona marchwi i buraków. St. Zajac za produkcję lienznych odmian ziemniaków. Rober z Eisenach za młynki. Mayfarth z Frankfurtu za prasy do siana. Kühne z Wiesenburg. Wachtel z Wrocławia za kolejkę maszyn rolniczych. Sozański za moł stajni. Kozłowski za maszyny rolnicze. F. Stupnicki, Lwów, za waluje. Balawajder za bronie i opielacz Jan Janko za żyto. Stan. Wybranowski za żyto.

Medal srebrny Tow. gosp.: Marta Konka z Kraszuba za przejęt. Prof. K. Szule z Dublan za mapy meteorologiczne. Prof. M. Kowalewski z Dublan za zbiór glist pasożytnych w zwierzętach domowych. Prof. Monasterski z Dublan za przedstawienie tworzenia się gleby ze skał. Jan Białk z Prus król. za nasiona zbóż. Moszyński z Baszni za doświadczenia z nawozami sztucznymi. J. Jezierski z Król. Pol. za nasiona, Urbański z Poznania za mocowanie. Związek handlowy krakowski za pożyteczną działalność. (C. d. n.)

Kronika.

Kraków, 9 października.

Dla Tow. „Szkół ludowej” złożył p. X. X. Z. z Królestwa Polskiego 25 rubli.

Na gimnazjum polskie w Cieszyńcu nadesłał p. Wojciech Patryn z Łęzajaka kwotę 2 złr. 95 ct, zebraną w kółku towarzyskim.

Ujeżdżalnia „Sokoła”. Przypominamy, że lekce konnej jazdy odbywają się tak jak dawniej w szkole jazdy „Sokoła”. Zakupiono kilka nowych koni. Dla uczniów gimnazjalnych osyż znione w godzinach popołudniowych od 3—4. Nie potrzebujemy dodawać, że dla młodzieży jest to najlepsza gimnastyka po dłuższym siedzeniu na niew godnych ławkach. Dla członków rozpoczyna się niezadługo zbiorowe ćwiczenia w przewidywaniu przyszłego zjazdu sokolego w Krakowie. Wynajmuje się konie na spacer i osobom nie należącym do „Sokoła”, jak również udziela się lekcji panom i paniom.

Lista sędziów przysięgłych. Na ostatnią tegoroczną kadencję sądów przysięgłych w Krakowie wylosowani zostali:

A) Jako przysięgli główni: 1) Günsberg Boas, 2) dr. Schramm Julius, prof. uniw., 3) Niemojowski Stefan, 4) Głębocki Ezebiusz, 5) dr. Proper Jan Albert, adw., 6) dr. Bandrowski Juliusz lekarz, 7) Hochberger Izidor, 8) dr. Krnyszyński Kazimierz, lekarz, 9) Müller Wolf 10) Bukowski Ignacy, urzędnik Tow. ubesp., 11) Fiołochowski Hipolit, urzędnik, 12) Marcin Tadeusz, urzędnik, 13) Morawicki Michał, 14) dr. Kirhmajer Kazimierz, adw., 15) Pryliński Karol, badawczy, 16) Mars Stanisław, 17) dr. Hirsch Hermann, lekarz, 18) Szpakowski Witalis, 19) Sliwiński Antoni, 20) Sobierajski Feliks, 21) Meyner Tytus, 22) Oraczewski Roman, 23) Turnau Henryk, 24) Kosobucki Piotr, 25) dr. Konieczny Feliks, adj. Akad. umiejst., 26) Mamczyński Józef, urzędnik, 27) Truszkowski Kazimierz, urzęd., 28) Spławiński Maksymilian, urzęd., 29) Kozicki Jędrzej, 30) Bałuk Leon, 31) Fischer Jan Władysław, 32) Wólcikier Ignacy, urzęd., 33) hr. Dębiński Juliusz, 34) dr. Jurowicz Juliusz, lekarz, 35) dr. Jankiewicz Henryk, adwokat, 36) dr. Spila Rafał, lekarz.

B) Jako przysięgli zastępcy: 1) Goldgart Naftali, 2) Kozik Edward, 3) Jaboda Robert, 4) Hoffmann Leopold, 5) Kaufmann Bernard, 6) Wiozorek Stanisław, 7) Guttmann Mieczysław, 8) Gelb David, 9) Baschkopf Józef.

Kadencja rozpoczyna się w dniu 5 listopada. Wycieczka włościan na wystawę. W nadchodzącą sobotę wyruszą z Krakowa na wystawę lwowską 400 włościan powiatu krakowskiego, wysłanych na koszt krakowskiej Rady powiatowej, pod przewodnictwem sekretarza rady dra Sebastjana Stalego.

Z Towarzystwa ogrodniczego. We czwartek d. 11 b. m. odbędzie się w sali Towarzystwa strzeleckiego sebranie miesięczne krak. Towarzystwa ogrodniczego. Początek sebrania o godz. 5 po południu. Na porządku dziennym sprawa wieczornych kursów ogrodnictwa i sprawozdanie profesora Janowickiego z ostatniej sezonowej wystawy ogrodniczej we Lwowie.

O przeciążeniu urzędników w kasie podatkowej. Z końcem zeszłego roku podniesiono w *Nowej Reformie* uzalenie na brak pracowników w urzędzie podatkowym, szczególnie w pierwszych liniach każdego miesiąca. Z początkiem bieżącego roku nastąpiła w tymże urzędzie zmianna, tak dla urzędników, jakoteż i dla sron nie na lepsze, lecz zmniejszającą mtręję i sratę czasu dla wszystkich. Cała procedura biurowa zeszłego roku przedstawiała się tak: osoba interesowana, przychodząca po pensję do kasy, odławiała przybywszy do likwidatury książeczkę lub arkusz paltuicy wraz z kwitem odpowiedniemu i do tej czynności przydzielonemu urzędnikowi ten otrzymany i zalikwidowany kwit odawał temu, od którego go otrzymał. Po tej manipulacji kasa wypłacała nleżytość lub pensję. Od Nowego Rku nastąpiła rzekoma ulga, przez dodanie i przydzielenie jednego urzędnika do likwidatury. Urzędnik lub emeryt, przybywający teraz do tego oddziału urzędowego po pensję czeka, dopokąd od niego ów nowo dodany urzędnik książeczkę płatniczą wraz z kwitem nie odbierze, poczem na odebranym kwicie zapisuje pewien numer porządkowy, a potem taką samą na karteczce nakreślona liczbę wręcza właścicielowi kwitu, otrzymując książeczkę wraz z kwitami składa jak to mówią na kupkę a uzbiarą dosyć spory paczkę rozdzielą odpowiednim urzędnikom, którzy czekają, dopokąd im do zalikwidowania kwity przelżone nie zostaną. Po zaciąganiu do ksiąg, kwity powracają do tego, od którego wyszły. Odbiorca wywołuje teraz numer po numerze i wręcza właścicielowi ich zalikwidowane kwity, a kasa wypłaca im przepisaną pensję. Po takiej wędrówce i przechodzeniu z rąk do rąk kwitów, czy nie marznąje się dużo czasu, narażając urzędnika i strony mimo woli na stratę drogiego im czasu? Po takim przedstawieniu nowego postę-

**Najlepsze
Smarowidło**
nieprzemakalne
na obuwie.



Waleczki, kit i gips
do zaopatrywania okien.

Rogózki
kokosowe, trzciniowe i
żelazne.

Chodniki
ceratowe, kokosowe i
linoleum.

REIM i FRIEDRICH

SKŁAD FARB

pod „czar

w Krakowie, ul.

polecają



i MATERIAŁÓW

nym psem“

Floryańska, 45,

najtaniej:

Zamówienia zamiejscowe wysyłamy odwrotnie.

39 78 104

Mydelka kwiatowe

o rozmaitych zapachach.

1 karton 6 kawałków 55 ct.

1 kawałek . . . 10 ct.

Wodę kolońską i perfumy

silnej woni, na wagę.

Artykuły toaletowe.

Nowość!

Przyrząd kauczukowy
niezbędny jest przy kar-
mieniu bydła, celem
przetakania, w razie zadła-
wienia się bydłem.

Cebulę morską

do trucia myszy polnych.

Od dnia 1 stycznia 1895 r.

poszukuję

rzadcy

do samodzielnego zarządu większym majątkiem w zachodniej części kraju.

Wymagam ukończenia wyższej szkoły rolniczej krajowej lub zagranicznej, oraz wykazania się, że kilka lat samodzielnie zarządzał większym majątkiem w kraju.

Pobory rzadcy roczne są następujące:

Wolne pomieszczenie, pensji 600 złr., deputat 30 hektolitrów zboża, 30 hektolitrów ziemniaków, 32 metrow przestrzeni drzewa i 8 litrów mleka dziennie, oraz 3% od czystego dochodu rocznie.

Kandydaci winni przelać pocztą w odpisach metrykę chrztu, świadectwa z ukończenia studiów agronomicznych, świadectwa służbowe, oraz krótki życiorys.

Ekonomi

do prowadzenia gospodarstwa pod kierunkiem właściciela lub rzadcy.

Wymagam ukończenia szkoły rolniczej krajowej i kilkuletniej praktyki w dobrych gospodarstwach.

Pobory roczne ekonomy żonatego są następujące: 200 złr. pensji, 24 hektolitrów zboża, 20 hektolitrów ziemniaków, 20 metrow przestrzeni drzewa i 6 litrów mleka dziennie.

Pobory kawalera są następujące:

240 złr. pensji rocznie, mieszkanie i stół. Kawalerowie mają pierwszeństwo.

Kandydaci winni przelać pocztą w odpisach metrykę chrztu, świadectwa szkolne i służbowe, oraz krótki życiorys. 2399 1 3

Na odrzucone oferty nie odpowiadamy.

Zdzisław Włodek.

Dąbrowica poczta Chrostowa.

Magister farmacji

pięciolecie, poszukuje posady od 15 października lub 1 listopada b. r. 2400 1 3

Wiadomość w aptece w Wojnicz.

Kamienica dwupiętrowa

w Krakowie, w śródmieściu, blisko Rynku głównego, z wolnej ręki do sprzedania. 2410 1 3

Blizsza wiadomość w kancelarii adwokackiej Dra Stanisława Tomika w Krakowie, ulica Floryańska, L. 35.

Mieszkanie

składające się z 4 pokoi, przy ul. Stachowskiego, L. 93 (obok ulicy Karmelickiej naprzeciw Batorego), zaraz do wynajęcia. 2406 1 5

Akademik

mogący wykazać pięknymi świadectwami, poszukuje lekcji lub innego odpowiedniego zajęcia.

Adres: M. W. Z. p. r. Kraków.

Lampy

w ogromnym wyborze do wszelkich celów oświetlenia poleca

Nowo otworzony skład z c. i k. uprz. fabryki

„R. Ditmar“

Kraków, Rynek główny, L. 12.

Zamówienia z prowincji wykonują się odwrotnie. Rysunki do dyspozycji. 338 185 300

Ceny bardzo tanie.



Samodziel. urządzeń do sprządzania

WODY

ze źródeł na niższych się znajdujących, podejmuje się

A. KUNZ, fabrykant, Hranice (M. Weisskirch).

923 37 0 Prospekt darm.

Kandydat adwokacki

z przeszło 4-letnią praktyką, poszukuje posady od 1 listopada b. r. 2296 3 3

Wiadomość w Adm. „N. Reformy“.

Największy skład

Maszyn do szycia

wyłącznie systemu Singer'a

Józefa Iwanickiego

następcy

w Krakowie,

Rynek gł., L. 25.

Na wypłaty maszyny od 28 złr. i wyżej. —

Gotówka 10% taniej.

Z drukarni Związkowej w Krakowie.

Kraków, ulica Floryańska, L. 17.

Wystąpiwszy ze Spółki przy ulicy Szewskiej mam zaszczyt uwiadomić Szanowną P. T. Publiczność, że otworzyłem

Pierwszy najtańszy handel katolicki

pod firmą

KŁOSIŃSKI & SPÓŁKA

przy ulicy Floryańskiej, L. 17, w domu Wgo Witoszyńskiego,

vis a vis hotelu pod Różą.

Wynalazłszy najtańsze źródła nabywania towarów jestem w możności sprzedawać takowe poniżej cen fabrycznych.

Na składzie mamy obecnie następujące artykuły w doborowych gatunkach:

barchany różnokolorowe, flanely, welny na suknie, halki i spodniczki gotowe, porcyery, firanki, kapy, serwety kolorowe, chustki włóczkowe, flanelowe i himalaja, krawaty i kołnierzyki, chusteczki płócienne i jedwabne na szyję, ręczniki, serwety, białe, ścierki, rękawiczki skórkowe i ciepłe wełniane, skarpetki i pończochy, mułki i kołnierzyki futrzane, kory na ubrania męskie, płótna, perkalę, chodniki, dywany, oraz wiele innych artykułów włóczkowych i wyrobów bawełnianych; polecamy również duży wybór rozmaitych wyrobów galanteryjnych, oraz naczyń blaszanych i wielki zapas oryginalnych kaloszy rosyjskich w wszelkich fasonach.

Spodziewając się, że Szanowna P. T. Publiczność raczy nas i nadal zaszczycać swoimi względami, polecamy się

Kłosiński & Spółka, Kraków, ulica Floryańska, L. 17.

Wstęp do handlu wolny. — Oglądający nie jest obowiązany kupować.

Filia naszego handlu w Przemyślu.

Wydział krajowy. L. 51.764.

Konkurs.

Wydział krajowy królestwa Galicyi i Lodomerji wraz z Wielkim Księstwem Krakowskim rozpisuje

niniejszem konkurs na posadę nauczyciela do nauk elementarnych ogólnie kształcących i pomocniczych w kraj. niższej szkole rolniczej w Kolibnicach.

Do posady tej, która obsadzona być może prowizorycznie na razie tylko na rok jeden, przywiązana jest

płaca roczna etatowa 500 złr., do datków aktywalny 50 złr. rocznie, a po upływie każdego z trzech po sobie następujących pięcioleci, do datki pięcioletnie po 50 złr. rocznie, nadto otrzymuje nauczyciel pomieszkanie służbowe.

Ogólne prawa i obowiązki nauczycieli kraj. szkół rolniczych określone są ustawą służbową z dnia 23 marca 1868, szczegółowe zaś określenia praw i obowiązków tych nauczycieli zawarte są w statucie szkoły i w regulaminach, tudzież szczegółowych instrukcjach przez Wydział krajowy wydawanych.

Chęcią się ubiegać o tę posadę winni najdalej do 30 października 1894 r. wnieść do Wydziału krajowego podanie i przedłożyć:

1) Świadectwa udowadniające kwalifikację do zajmowania posady nauczyciela, o którą kompetują, mianowicie:

a) Świadectwo dojrzałości z odbytych nauk w seminarjum nauczycielskiem.

b) Świadectwo kwalifikacyjne do samodzielnego sprawowania urzędu nauczycielskiego w szkołach ludowych (patent na nauczyciela szkół ludowych pospolitych lub wydział.) z językiem wykładowym polskim.

c) Świadectwo uzdolnienia do nauczania języków niemieckiego i ruskiego.

2) Metrykę urodzenia.

3) Dokładny życiorys udokumentowany odnośnymi załącznikami.

4) Świadectwa z pełnienia dotychczasowych obowiązków nauczycielskich, a względnie listę służbową.

Pierwszeństwo przy nadaniu tej posady mieć będą kandydaci, którzy wykazują się świadectwem kwalifikacyjnym na nauczyciela szkół wydziałowych, albo też którzy pełnili już obowiązki nauczyciela do nauk elementarnych przy niższych szkołach rolniczych. 2375 2 3

Lwów, 2 października 1894.

Gdy mi potrzeba inserować

w dziennikach lwowskich i innych krajowych, jako też w zagranicznych, to załatwiam to zawsze najtaniej przez

3081 103 0

Centrałne Biuro Ogłoszeń

Lwów, ul. Kopernika, 11.

Nakładem księgarni W. Doboszyńskiego w Stanisławowie

wyszły:

1322 61 100

1) **DZIEŁA JULIUSZA SŁOWACKIEGO**

wydanie zupełne w 6 tomach wydał P. Parylak, prof. jęz. polsk. we Lwowie.

Gena za całość 2 złr., w pięknej płóciennnej oprawie 2 złr. 80 ct.

2) **DZIEŁA ADAMA MICKIEWICZA**

wydanie zupełne w 4 tomach, w trwałej ozdobnej oprawie za całość 2 złr.

PRANIE

już nie jest postrachem.

patentowanego

MYDŁA z MURZYNEM

patentowanego

MYDŁA z MURZYNEM

patentowanego

MYDŁA z MURZYNEM

patentowanego

MYDŁA z MURZYNEM

patentowanego

MYDŁA z MURZYNEM

patentowanego

MYDŁA z MURZYNEM

Do nabycia w każdym większym handlu korzennym.

Skład główny: Wiedeń, I., Renngasse 6.

Zdrój Aroykskiej Stefani

Szczawa KRONDORF

uznana za najlepszą i naturalną.

Zdrój szczawowy obok Karlsbadu. — Woda stołowa, Woda lecznicza.

Generalne zastępstwo dla Galicyi i Bukowiny

Mendrochowicz i Schenker

we Lwowie, ul. Sykstuska, 22.

Główny skład w drogueryi Józefa Hanaka, magistra

farmacji, w Krakowie, ulica Szewska, L. 5.

2065 14 52

Dra FRYDERYKA LENGIELA

Balsam brzożowy

66 27 0

Już sam sok roślinny, płynący z brzozy, jeżeli na pniu przedziurawiono kory, znany jest od niepamiętnych czasów, jako najznakomitszy środek piękności; jeżeli się jednak ten sok wedle przepisu wynalazcy przyrządzić w drodze chemicznej jako balsam, w takim razie dopiero nabiera prawie cudownej siły.

Jeżeli wieczorem posmarujemy twarz inną miejscę skóry tym balsamem, to już nazajutrz rano odpadają prawie niezauważalnie łupieżce skóry, która staje się przeto błyszcząca i delikatna.

Balsam ten wygładza na twarzy zmarszczki i blizny powstałe z ospy i nadaje twarzy młodocianą barwę, a cerze białość, delikatność i świeżość; usuwa w najkrótszym czasie pieg, plamy wytrąbia- ne, blizny, czerwoność nosa, skruszenia i wszelkie inne nieczystości cery. Cena słoika z opisem użycia 1 złr. 50 ct. Dra Lengielma mydło benzoesowe, najłagodniejsze i najodpowiedniejsze mydło dla skóry, umyślnie przyrządzone, po 60 ct.

Do nabycia w każdej większej aptece, mianowicie: we Lwowie u Z. Ruckera, w Krakowie u Wiktora Redyka, w Czerniowcach u Goliczowskiego, nast. Mahl apt. Schmidt i Pontin, droguerya; w Tarnopolu u Marcjana Krzyżanowskiego; w Tarnowie u Maurycego Adlera, J. Niesiołowskiego; w Bielsku u Alfreda Blumenthala i w drogueryi A. Haas.

Wielka Lwowska Loterya Wystawowa.

Ciągnięcie nieodwołalnie 16 października b. r.

Główne wygrane 60.000 złr. 10.000 złr. 5.000 złr.

w gotówce z potrąceniem tylko 10%.

Lwowskie Losy Wystawowe po 1 złr. polecają:

Józef Alstatter, dom bankowy, Juda Birnbann, dom bankowy, Amalia Elenschtz, kantor wymiany, Stanisław Feintuch, dom bankowy, J. M. Grajower kantor wymiany, Z. Gleitmann, dom bankowy, A. L. Hochwald, kantor wymiany, A. Holzer, kantor wymiany, J. Landau, kantor wymiany, Szymon Loria, kantor wymiany, Albert Mendelsburg, dom bankowy, M. D. Trunk-reich, kantor wymiany, 1884 45 0

Walne Zgromadzenie

Członków 2305 2 2

Związku handlowego kółek

rolniczych w Krakowie

odbędzie się dnia 16 października

1894 r. o godzinie 3 po południu w Sali obrad Rady powiatowej

Krakowskiej (ulica św. Marka, L. 5).

Porządek dzienny.

1. Zagajenie.

2. Sprawozdanie Dyrekcyi z działalności Związku w ubiegłym roku administracyjnym.

3. Sprawozdanie z czynności Rady Nadzorczej.

4. Przedłożenie zamknięcia rachunkowego za rok administracyjny 1893/4 i sprawozdanie komisji kontrolującej.

5. Wnioski Rady Nadzorczej w przedmiocie rozdziału zysków.

6. Sprawozdanie Rady Nadzorczej o uchwałach na ostatnim Walnem Zebraniu Radzie Nadzorczej przekazanych.

7. Wybór jednego członka Rady Nadzorczej.

8. Wybór komisji kontrolującej.

9. Wnioski Członków.

Dr. F. Paszkowski

Przewodniczący Rady Nadzorczej.

Na mundurki

dla uczniów szkół średnich

Płótna żaglowe

(Segeltuch)

w doborowych gatunkach, po bardzo niskich cenach wysyła

Władysław Gonet w Korczyni

poczta w miejscu. 2320 5 17

Próbki wysyła się na żądanie darmo i oplatnie.

Zakład św. Józefa

dla osieroconych chłopców

w Krakowie

poleca na obecną porę: cebulki kwiatowe: hiacintów po 12, 15 i 20 ct., tulipanów po 5 i 8 ct. za sztukę: sadzonki konwalij zdane do podłożenia (gotowych w zapasie 100.000) 1000 sztuk 12 złr., 100 sztuk 1 złr. 50 ct., do sadzenia w gruncie: 1000 sztuk 4 złr.; szczyty owocowe: jabłonie, grusze, winogrona i śliwki, sztuka od 40 do 70 ct., porzeczki wielkoowocowe 100 sztuk 3 złr.; maliny 3 złr. za 100 sztuk; dzikie jabłonie, grusze i śliwki 1 złr. 50 ct. za 100 sztuk. 12 złr. za 1000 sztuk. Krzewy ozdobne: w 12 odmianach, 100 sztuk 10 złr. Wielki wybór roślin doniczkowych po cenie umiarkowanej. Przyjmuje zamówienia na wieńce, bukiety itp. 7 16

● Zdumiewa ●

swą znakomitą skutecznością przeciw wszelkiej rozjaźnieniu nieczystościom i wyrzutom skórnym, jak liszajom, wargom, zaskórnikom planom i t. p. 887 14 20

Bergmanna mydło smołowe

z karbolem i siarką,

wyrobu Bergmanna i Sp. w Dreźnie-Radebeul (z znakiem ochronnym: dwa góry).

Dostać można sztukę po 40 ct. w aptece Arnolda Reifera w Krakowie i w aptece Józefa Skalskiego w Podgórzu.

Prawdziwie uzdolniony

buchalter i korespondent

władający biegle w mowie i piśmie

językiem polskim i niemieckim, znaj-

dzie stałą posadę.

Zgłoszenia pod lit. B. K. poste

restante Kraków. 2373 2 3